

Elenco degli uffici N. SIS II e degli uffici SIRENE nazionali

(2014/C 278/02)

Ai sensi dell'articolo 7 del regolamento (CE) n. 1987/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 20 dicembre 2006, sull'istituzione, l'esercizio e l'uso del sistema d'informazione Schengen di seconda generazione (SIS II) ⁽¹⁾ (regolamento SIS II) e dell'articolo 7 della decisione 2007/533/GAI del Consiglio, del 12 giugno 2007, sull'istituzione, l'esercizio e l'uso del sistema d'informazione Schengen di seconda generazione (SIS II) ⁽²⁾ (decisione SIS II), ciascuno Stato membro designa un'autorità («ufficio N.SIS II») che ha la competenza centrale per il rispettivo N.SIS II e l'autorità competente per lo scambio di tutte le informazioni supplementari («ufficio SIRENE»). Gli Stati membri comunicano il rispettivo ufficio N.SIS II e ufficio SIRENE all'organo di gestione, che ne pubblica l'elenco nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

BELGIO**SIS II**

Bureau NS-SIS II Police fédérale — Direction de la télématique (DST)
Ufficio N-SIS II Polizia federale — Direzione Telematica (DST)
Rue Fritz Toussaint 8
1050 Bruxelles

SIRENE

Commission SIRENE Police fédérale — Direction de l'information policière opérationnelle (CGO)
Ufficio SIRENE Polizia federale — Direzione Informazione di polizia operativa (CGO)
Rue Fritz Toussaint, 8
1050 Bruxelles

BULGARIA**SIS II**

Министерство на вътрешните работи
Ministero dell'Interno
29 Shesti Septemvri Str.
1000 Sofia

SIRENE

Министерство на вътрешните работи
Ministero dell'Interno
29 Shesti Septemvri Str.
1000 Sofia

REPUBBLICA CECA**SIS II**

Policejní presidium, Odbor informatiky a provozu informačních technologií
Polizia, Dipartimento Informatica e sistemi informatici
Strojnická 27
17089 Praga 7
P.O.Box 62/OIPIT

SIRENE

Policejní presidium, Odbor mezinárodní policení spolupráce
Polizia, Dipartimento Cooperazione internazionale di polizia
Strojnická 27
17089 Praga 7
P.O.Box 62/OIPIT

⁽¹⁾ GUL 381 del 28.12.2006, pag. 4.

⁽²⁾ GUL 205 del 7.8.2007, pag. 63.

DANIMARCA

SIS II

Rigspolitiet Koncern IT
Polizia nazionale danese, Dipartimento informatico
Landlystvej 34,
2650 Hvidovre
Tel. +45 33148888
E-mail: schengen@politi.dk
Web: www.politi.dk

SIRENE

Rigspolitiet, Politimrådet NEC, Vagt- og Kommunikationscenteret ATT: SIRENE-kontoret
Polizia nazionale danese, Centro nazionale di indagine, Centro di comunicazione, Ufficio SIRENE
Polititorvet 14,
1780 København V
Tel. + 45 45154201
E-mail: nec@politi.dk
Web: www.politi.dk

GERMANIA

SIS II

Bundeskriminalamt
Ufficio federale della polizia criminale
Abteilung IT — N.SIS
65173 Wiesbaden

SIRENE

Bundeskriminalamt
Ufficio federale della polizia criminale
SIRENE Deutschland
65173 Wiesbaden

ESTONIA

SIS II

Politsei- ja Piirivalveamet Keskkriminaalpolitsei
Polizia criminale centrale, Direzione della polizia e della guardia di frontiera
Tööstuse 52
10416 Tallinn

SIRENE

Politsei- ja Piirivalveamet Keskkriminaalpolitsei
Polizia criminale centrale, Direzione della polizia e della guardia di frontiera
Tööstuse 52
10416 Tallinn

GRECIA

SIS II

Υπουργείο Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη, Αρχηγείο Ελληνικής Αστυνομίας, Κλάδος Οικονομικοτεχνικών και Πληροφορικής, Διεύθυνση Πληροφορικής Τμήμα Τεχνικής Υποστήριξης N.SIS II
Ministero dell'Ordine pubblico e della protezione civile — Dipartimento della polizia greca — Settore tecnico-finanziario e dell'informatica Divisione ufficio N. SIS II
P. Kanellopoulou 4
10177, Atene

SIRENE

Υπουργείο Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη, Αρχηγείο Ελληνικής Αστυνομίας, Κλάδος Ασφάλειας, Διεύθυνση Διεθνούς Αστυνομικής Συνεργασίας, Τμήμα Sirene
Ministero dell'Ordine pubblico e della protezione civile — Dipartimento della polizia greca — Settore sicurezza e cooperazione internazionale di polizia Divisione ufficio SIRENE
P. Kanellopoulou 4
10177, Atene

SPAGNA

SIS II

Subdirección General de Sistemas de Información y Comunicaciones para la Seguridad
Sottodirezione generale Sistemi di informazione e comunicazioni per la sicurezza
Calle Lopez Santos, 4
28230 — Las Rozas de Madrid
Madrid
Tel. +34 915372309
Fax +34 915372355
Email: ope@ses.mir.es

SIRENE

Oficina SIRENE España
Ufficio SIRENE Spagna
Calle Julian Gonzalez Segador,
28043 — Madrid
Tel. +34 915823013
Fax +34 915372324

FRANCIA

SIS II

Ministère de l'Intérieur, Direction des Systèmes d'Information et de la Communication, Sous-Direction des Études et Projets
Ministero dell'Interno — Direzione Sistemi di informazione e comunicazione — Sottodirezione Studi e progetti
Immeuble Lumière
40, rue des Terroirs de France
75012 Paris

SIRENE

Ministère de l'Intérieur, Direction centrale de la police judiciaire — DCPJ Division des relations internationales — DRI
Ministero dell'Interno — Direzione centrale Polizia giudiziaria — Divisione Relazioni internazionali
101 rue des Trois Fontanot
92000 Nanterre

ITALIA

SIS II

Ministero dell'Interno — Dipartimento della Pubblica Sicurezza — Ufficio Coordinamento FF PP — Divisione N.SIS
Via Torre di Mezzavia 9/121
00173 Roma RM
E-mail: nsis@interno.it
Tel. +39 0646540801/3/5
Fax +39 0646540950

SIRENE

Ministero dell'Interno — Dipartimento della Pubblica Sicurezza — Direzione Centrale Polizia Criminale — Divisione SIRENE
Via Torre di Mezzavia 9/121
00173 Roma RM
E-mail: sireneh24@dcpc.interno.it
Tel. +39 064652616/2851
Fax +39 0646542844

LETTONIA

SIS II

Latvijas Republikas Iekšlietu ministrijas Informācijas centra Nacionālās Šengenas informācijas sistēmas nodaļa
Ministero dell'Interno — Centro Informazione — Divisione nazionale Sistema d'informazione Schengen
Bruninieku street 72b
Riga LV-1009
LETTONIA

SIRENE

Valsts policijas Galvenās kriminālpolicijas pārvaldes Starptautiskās sadarbības biroja SIRENE Latvijas nacionālā nodaļa.
Polizia di Stato, Dipartimento centrale Polizia criminale — Ufficio Cooperazione internazionale — Unità nazionale
SIRENE
Ciekurkalna 1st line, k-4,
Riga LV-1026
LETTONIA
Tel. +371 67219053

LITUANIA

SIS II

Informatikos ir ryšių departamentas prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos
Ministero dell'Interno — Dipartimento Tecnologia dell'informazione e comunicazioni
Šventaragio g. 2
LT-01510 Vilnius
E-mail: ird@vrm.lt
Tel. +370 52717177
Fax +370 52718921

SIRENE

Lietuvos kriminalinės policijos biuro Tarptautinių ryšių valdybos SIRENE nacionalinis skyrius
Ufficio di polizia criminale — Ufficio di collegamento internazionale — Unità nazionale SIRENE
Liepyno 7
LT-08105 Vilnius
E-mail: trv@policija.lt
Tel. +370 52719900
Fax +370 52719924

LUSSEMBURGO

SIS II

SIS II Cité Policière Grand-Duc Henri
Polizia granducale — Servizi relazioni internazionali
Route de Trèves
L-2957 Luxembourg

SIRENE

SIRENE Cité Policière Grand-Duc Henri
Polizia granducale — Servizi relazioni internazionali
Route de Trèves
L-2957 Luxembourg

UNGHERIA

SIS II

Közgazgatási és Elektronikus Közszolgáltatások Központi Hivatala
Ufficio centrale per i servizi pubblici amministrativi ed elettronici
Balázs Béla Str. 35
1094 Budapest
Tel. +36 1 455-6741
Fax +36 1 455-6739
Email: n.sis.hivatal@ahiv.hu
Web: <http://www.nyilvantarto.hu>

SIRENE

Országos Rendőr-főkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ
Centro di cooperazione internazionale nell'attività di contrasto
Teve Str 4-6
1139 Budapest
Tel. +36 14435088
Fax +36 14435818
Email: sirene@nebek.police.hu

MALTA

SIS II

Sezzjoni Nazzjonali Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija
Unità Schengen — Dipartimento TIC — Polizia maltese
Direzione generale della polizia
Pjazza San Kalcidonju
Floriana FRN 1530

SIRENE

Skwadra għar-Relazzjonijiet Internazzjonali Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija
Unità Relazioni internazionali — Polizia maltese
Direzione generale della polizia
Pjazza San Kalcidonju
Floriana FRN 1530

PAESI BASSI

SIS II

Politie | IV-organisatie | Dienst ICT | Unit PPM
Polizia dei Paesi Bassi — Organizzazione della gestione dell'informazione — Servizio TIC — Unità PPM
PO Box 238
3970 AE Driebergen

SIRENE

Politie Landelijke Eenheid DLIO (Dienst Landelijke Informatieorganisatie) i.o. LIRC SIRENE NL
Polizia dei Paesi Bassi — Divisione centrale — Servizio centrale di intelligence — LIRC — SIRENE NL
Europaweg 45
2711 EM Zoetermeer
PAESI BASSI
PO-box 3016
2700 KX Zoetermeer

AUSTRIA

SIS II

Bundesministerium für Inneres KIT Applikationen und Services N.SIS II — Österreich
Ministero federale dell'Interno — Applicazioni CIT e servizi N.SIS II-Austria
Berggasse 43
1090 Vienna
Tel +43 190600-0
E-mail: BMI-IV-2@bmi.gv.at

SIRENE

Bundesministerium für Inneres Bundeskriminalamt Internationale Polizeikooperation SIRENE Österreich
Ministero federale dell'Interno — Servizio di intelligence criminale — Dipartimento per la cooperazione internazionale di polizia SIRENE
Josef Halaubek Platz 1
1090 Vienna
Tel. +43 124836-85280 o 85281
E-mail: BMI-II-BK-SIRENE@bmi.gv.at

POLONIA

SIS II

Biuro Łączności i Informatyki Komenda Główna Policji

Direzione generale della polizia — Ufficio delle tecnologie dell'informazione e delle comunicazioni

ul. Wiśniowa 58

02-520 Varsavia

Servizio 24/7

Tel.+ 48 226012595

e-mail: technologia@kgp.policja.gov.pl

SIRENE

Biuro Międzynarodowej Współpracy Policji Komenda Główna Policji

Direzione internazionale della polizia — Ufficio Cooperazione internazionale di polizia

ul. Puławska 148/150

02 — 624 Varsavia

Dipartimento ricerca internazionale:

Tel. + 48 226015460

Fax + 48 226012877

e-mail: sirenepoland@policja.gov.pl

Servizio 24/7

Tel. + 48 226015445, + 48 226015446, + 48 226015447

Fax + 48 226015455, + 48 226015456

PORTOGALLO

SIS II

SEDE

N.SIS — Sede generale

SEF Serviço de Estrangeiros e Fronteiras

Avenida do Casal de Cabanas

Urbanização Cabanas Golf, nº 1

2734-506 Barcarena

Tel. +351 214236200

Fax +351 214236640

e-mail: sef@sef.pt*CENTRO DE DADOS*

N.SIS — CENTRO DATI

SEF Serviço de Estrangeiros e Fronteiras

Rua Conselheiro José Silvestre Ribeiro, nº 4

1649-007 Lisboa

SIRENE

GABINET SIRENE

Ufficio SIRENE

Gabinete Coordenador de Segurança

Avenida Defensores de Chaves, nº 6 — piso 0

1049-063 Lisboa

ROMANIA

SIS II

Centrul Național SIS

Centro SIS nazionale

Ministero dell'Interno

Piata Revolutiei, nr. 1A, sector 1

Bucarest, 010086

SIRENE

Centrul de Cooperare Polițienească Internațională —Biroul SIRENE

Centro per la cooperazione internazionale di polizia — Ufficio SIRENE

Ministero dell'Interno

Piata Revolutiei, nr. 1A, sector 1

Bucarest, 010086

SLOVENIA

SIS II

Ministrstvo za notranje zadeve — Generalna policijska uprava — Urad za informatiko in telekomunikacije
Ministero dell'Interno — Direzione Polizia generale — Ufficio Informazioni e telecomunicazioni
Štefanova ulica 2
SI-1501 Ljubljana

SIRENE

Ministrstvo za notranje zadeve — Generalna policijska uprava — Uprava kriminalistične policije
Ministero dell'Interno — Direzione Polizia generale — Direzione Polizia criminale
Štefanova ulica 2
SI-1501 Ljubljana

SLOVACCHIA

SIS II

Oddelenie NSIS — OA SITB Ministerstvo vnútra
Ministero dell'Interno — Servizio di sostegno per la gestione delle informazioni, le telecomunicazioni e la sicurezza
— Dipartimento NSIS
Partizánska cesta 129
97486 Banská Bystrica

SIRENE

Národná ústredňa SIRENE Úrad medzinárodnej policajnej spolupráce Prezídium Policajného zboru
Direzione delle forze di polizia — Ufficio per la cooperazione internazionale di polizia — Ufficio SIRENE nazionale
Pribinova 2
812 72 Bratislava

FINLANDIA

SIS II

Poliisihallitus
Direzione della Polizia nazionale
P.O. Box 302
FI-00101 Helsinki

SIRENE

Keskusrikospoliisi
Ufficio investigativo nazionale
P.O. Box 285
FI-01301 Vantaa
Tel. +358 295480141 (centralino 8:00-16:00)

SVEZIA

SIS II

Rikspolisstyrelsen (SIRENE Sverige)
Polizia di frontiera (SIRENE Svezia)
P.O. Box 12256
Stoccolma

SIRENE

Rikspolisstyrelsen (SIRENE Sverige)
Polizia di frontiera (SIRENE Svezia)
P.O. Box 12256
Stoccolma

ISLANDA

SIS II

Ríkislögreglustjórn
Commissario nazionale della Polizia
Skúlagata 21
IS-101 Reykjavík

SIRENE

Ríkislögreglustjórnin
Commissario nazionale della Polizia
Skúlagata 21
IS-101 Reykjavík

NORVEGIA

SIS II

Politiets IKT-tjenester
(N.SIS) — Polizia norvegese — Servizi TIC
P.O. Box 8031 Dep.
0030 Oslo

SIRENE

NCIS Norway (KRIPOS)
KRIPOS/NCIS (SIRENE) — Servizio nazionale di indagine criminale
P.O. Box 8163 Dep.
0034 Oslo

SVIZZERA

SIS II

Office fédéral de la police (fedpol) Section N-SIS et applications internationales
Ufficio federale della polizia (fedpol) — Sezione N-SIS e applicazioni internazionali
Nussbaumstrasse 29
CH-3003 Berna
SVIZZERA
Tel. +41 31 3231123
Fax +41 31 3225304
E-mail: info@fedpol.admin.ch

SIRENE

Office fédéral de la police (fedpol) SIRENE Suisse
Ufficio federale della polizia (fedpol) — SIRENE Svizzera
Nussbaumstrasse 29
CH-3003 Berna
SVIZZERA
Tel. +41 31 323 11 23
Fax +41 31 322 53 04
E-mail: info@fedpol.admin.ch

LIECHTENSTEIN

SIS II

Landespolizei Informatik/N.SIS II
Polizia nazionale — Unità IT/N.SIS II
P.O. Box 684
Gewerbeweg 4
9490 Vaduz

SIRENE

Landespolizei Internationale Polizeikooperation/SIRENE
Polizia nazionale — Cooperazione internazionale di polizia/SIRENE
P.O. Box 684
Gewerbeweg 4
9490 Vaduz
